

# Bulletin d'information sur les accessions à l'OMC

... préserver et renforcer le système commercial multilatéral fondé sur des règles

## FAITS NOUVEAUX SURVENUS EN RAPPORT AVEC LES ACCESSIONS:

i) Groupe de travail de l'accession du Yémen - Onzième et dernière réunion du Groupe de travail; ii) Séminaire mondial sur les accessions à l'OMC; iii) deuxième table ronde de la Chine, Luang Prabang; iv) Rapport annuel 2013 du Directeur général sur les accessions; et v) mise à jour du calendrier évolutif des réunions des groupes de travail des accessions pour 2013-2014 (en annexe).

## DERNIÈRE RÉUNION DU GROUPE DE TRAVAIL DE L'ACCESSION DU YÉMEN

La onzième et dernière réunion du Groupe de travail de l'accession du Yémen a eu lieu le jeudi 26 septembre 2013. Les membres du Groupe de travail ont adopté le projet d'ensemble de textes relatifs à l'accession du Yémen *ad referendum* et ont recommandé qu'il fasse l'objet d'une décision formelle à la neuvième Conférence ministérielle. Le Directeur général, Roberto Azevêdo, s'est félicité de la décision du Groupe de travail. Dans une réunion avec le Ministre du commerce du Yémen, S.E. M. Saadaldien Talib, le Directeur général a confirmé que l'OMC soutenait le Yémen, y compris après l'accession, en tant que PMA. Avant la dernière réunion du Groupe de travail, le Directeur général avait rencontré une délégation de parlementaires yéménites. L'adoption *ad referendum* du projet d'ensemble de textes relatifs à l'accession, le 26 septembre, a été un événement historique pour le Yémen; c'était aussi le jour de sa fête nationale.



11<sup>ème</sup> et dernière réunion du Groupe de travail de l'accession du Yémen, Genève, 26 septembre 2013

## Réunion avec des parlementaires yéménites

Le Directeur de la Division des accessions, M. Chiedu Osakwe, a présidé une séance de travail avec des parlementaires yéménites le 25 septembre 2013. À cette séance, la teneur du projet d'ensemble de textes relatifs à l'accession du Yémen a été expliquée. Le Secrétariat a répondu aux questions des parlementaires. Le Directeur de la Division des accessions a confirmé que le projet d'ensemble de textes relatifs à l'accession conférait les avantages suivants au Yémen: i) des conditions favorables à l'amélioration de la compétitivité et à l'attraction d'investissements; ii) une croissance plus rapide; iii) une plate-forme pour poursuivre les réformes internes; iv) une meilleure gouvernance; v) une intégration commerciale dans le cadre de CCG et sur le plan mondial; et vi) le droit de recourir au système de règlement des différends de l'OMC ainsi que d'autres avantages liés à la réalisation de ses priorités de développement.

## ACCESSIONS – PANOPLIE D'OUTILS

> Cliquez ici pour obtenir une liste des [groupes de travail des accessions](#) actuels et des [Présidents des groupes de travail des accessions](#)

> Calendrier évolutif des réunions des groupes de travail des accessions

> [Rapports annuels du Directeur général de l'OMC sur les accessions](#)

> Trouvez tous les engagements spécifiques pris par les Membres dans le cadre des accessions au titre de l'article XII et les renseignements connexes figurant dans les rapports des groupes de travail et les protocoles d'accession dans la [Base de données sur les engagements pris dans le cadre des accessions \(ACDB\)](#)

> [Manuel sur l'accession à l'OMC](#)

> Stages sur l'accession à l'OMC - "[Programme de la Chine](#)"

> [Activités d'assistance technique liées aux accessions](#)

> Cliquez [ici](#) pour voir tous les documents officiels (mis en distribution générale) relatifs aux processus d'accession au titre de l'article XII

> Portail des accessions du site Web de l'OMC ([anglais](#), [français](#), [espagnol](#))

> Tous les [Bulletins d'information sur les accessions de l'OMC](#) déjà parus sont disponibles sur le portail des accessions du site Web de l'OMC, en [anglais](#), [français](#) et [espagnol](#).

> Pour toutes demandes de renseignements concernant le contenu du Bulletin d'information, veuillez envoyer un courriel à l'adresse suivante: [Acceding-Government-Newsletter@wto.org](mailto:Acceding-Government-Newsletter@wto.org)

Le bulletin d'information vise à fournir aux gouvernements accédants un rapport résumé des réunions du Groupe informel des accessions et des renseignements utiles pour les aider à préparer les réunions et les négociations relatives à leur accession. C'est une des mesures concrètes prises par le Secrétariat de l'OMC pour assurer la transparence en ce qui concerne les questions relatives aux accessions. Le présent document a été établi par le Secrétariat sous sa propre responsabilité et sans préjudice des positions des Membres ni de leurs droits et obligations dans le cadre de l'OMC.



Réunion entre des parlementaires yéménites et la Division des accessions, Genève, 25 septembre 2013

### PREMIER SÉMINAIRE MONDIAL SUR LES ACCESSIONS À L'OMC

Le premier Séminaire mondial sur les accessions à l'OMC a eu lieu du 23 au 27 septembre 2013. Il a été ouvert par le Directeur général, Roberto Azevêdo.



Séminaire mondial sur les accessions à l'OMC, Genève, 23 septembre 2013

Dans ses remarques liminaires, le Directeur général, M. Azevêdo, a indiqué que le Séminaire mondial marquait un moment important pour l'OMC, en ce qui concerne non seulement les accessions mais également le pilier négociations en vue de Bali. Il a souligné que les accessions demeuraient une priorité de l'OMC. Il a fait remarquer que, depuis 1995, 31 pays avaient accédé à l'OMC, dont 6 les 2 dernières années.



Le Directeur général de l'OMC, Roberto Azevêdo, et le Directeur de la Division des accessions, Chiedu Osakwe, Genève, 23 septembre 2013

Il a souligné que le processus d'accèsion ne s'achevait pas lors de l'accèsion proprement dite mais que les travaux se poursuivaient plusieurs années après, les gouvernements accédants continuant d'effectuer des ajustements à la suite de l'accèsion.

Le Séminaire mondial a été organisé conjointement par la Division des accessions et par l'Institut de formation et de coopération technique. Les participants comprenaient 17 fonctionnaires des gouvernements accédants, les présidents des groupes de travail de l'accèsion, un certain nombre de Membres de l'OMC et des représentants de plusieurs organisations internationales. Le Séminaire mondial avait pour objet: i) de faire le point sur l'acquis des 31 accessions menées à bien depuis 1995; ii) d'examiner les leçons tirées des accessions achevées; iii) de réfléchir à la direction que les résultats des protocoles ratifiés et déposés faisaient prendre au système commercial; et iv) de commencer à évaluer combien les résultats des accessions profitaient au système commercial et à l'économie mondiale.

*"Ce type de séminaire mondial aurait dû être la priorité du programme de l'OMC relatif aux pays accédants. Le séminaire va donner aux participants une image plus positive de l'Organisation et renforcer leurs capacités à former et convaincre dans leur pays les principales parties prenantes au processus d'accèsion."*

M. Muhammad Rahim Momand,  
Afghanistan



Séminaire mondial sur les accessions à l'OMC,  
Genève, 23 septembre 2013

*"Le grand nombre de participants a été un motif de satisfaction. En tant qu'orateur, il était difficile d'expliquer le processus de négociation parce qu'il n'est pas identique pour tous. Le Séminaire est une occasion de dialogue entre Membres et gouvernements accédants."*

M. Carlos Gimeno,  
Commission européenne

*"Le Séminaire a été remarquable. Il en faudrait plus. Il serait utile qu'à l'avenir la coordination entre les exposés et leur traduction dans les langues des participants soit renforcée. Les participants devraient profiter de cette occasion et être actifs. Dans l'ensemble, la philosophie de l'OMC a été vraiment bien expliquée aux Membres accédants au cours du Séminaire."*

Mme Cecilia Klein,  
États-Unis d'Amérique

#### Séances du Séminaire mondial

Des représentants des États Membres et du Secrétariat ont assisté aux différentes séances du Séminaire mondial, qui avaient pour sujet: i) le mandat, le cadre d'action et les meilleures pratiques des accessions achevées et les défis à venir; ii) le processus d'élaboration des règles dans le cadre de l'OMC, ses ajustements et son évolution du fait des accessions et de la jurisprudence; iii) la description des voies multilatérale et bilatérale de tout processus d'accession, par le Secrétariat de l'OMC; iv) l'analyse technique des composantes de la voie multilatérale d'un processus d'accession par des représentants d'États Membres; v) le partage de données d'expérience sur la voie bilatérale d'un processus d'accession par des représentants d'États Membres; vi) l'agriculture; vii) le renforcement des capacités et la sensibilisation liés à l'accession; et viii) une table ronde sur le rôle de président d'un groupe de travail et sur les expériences des négociateurs en chef.

Ces séances ont donné aux Membres et aux fonctionnaires des gouvernements accédants l'occasion d'échanger des vues et des données d'expérience sur les accessions et une large gamme de questions liées à l'OMC.

*"Cet atelier a été utile et a présenté des expériences diverses. Il a permis d'exposer une bonne méthode pour écouter et traiter les questions qui sont soulevées pendant l'accession, dont d'autres pays accédants, tels que le Yémen, pourraient tirer avantage."*

M. Buavanh Vilavong,  
RDP lao



*M. Muhammad Rahim Momand, Mme Cecilia Klein,  
M. Buavanh Vilavong et M. Carlos Gimeno, Séminaire mondial sur les  
accessions à l'OMC, Genève, 25 septembre 2013*

#### Deuxième table ronde de la Chine, Luang Prabang

À la fin du Séminaire mondial, le Secrétariat de l'OMC a reconfirmé que la deuxième table ronde de la Chine se tiendrait à Luang Prabang (RDP lao) du 15 au 18 octobre 2013.

#### Rapport annuel du Directeur général

Le Secrétariat a une nouvelle fois confirmé aux membres du Groupe informel des accessions que le rapport du Directeur général sur les accessions serait distribué à la mi-novembre. Cette année, le rapport aura pour thème "Accessions à l'OMC - Obligations en matière de transparence et de notification".

## Calendrier évolutif des réunions des groupes de travail des accessions<sup>1</sup>

Date	Groupe de travail	Réunion	Situation	Salle	Interprétation	
					ANG-FR-ESP	Propre langue
<b>Lundi 23-vendredi 27 septembre</b>	<b>Activité d'AT 2013 concernant les accessions, sur le thème: "Le présent et l'avenir du système commercial fondé sur des règles: contributions des accessions à l'OMC" – Partie I: SÉMINAIRE MONDIAL SUR LES ACCESSIONS À L'OMC (GENÈVE) "... préserver et renforcer le système commercial multilatéral fondé sur des règles ..."</b>					
Jeudi 26 septembre	Yémen	11 <sup>ème</sup> et dernière réunion du Groupe de travail (après-midi)	Voir l'aérogamme WTO/AIR/4174 daté du 3 septembre 2013	CRI	OUI	NON
<b>[Mardi 1<sup>er</sup>-jeudi 3 octobre]</b>		<b>FORUM PUBLIC DE L'OMC 2013</b>				
<b>[Mardi 8-mercredi 9 octobre]</b>		<b>CONSEIL GÉNÉRAL</b>				
Jeudi 10 octobre	Kazakhstan	Réunion plurilatérale sur les questions SPS (matin)	Voir le fax de convocation daté du 26 septembre 2013	D	NON	À confirmer
		Réunion plurilatérale sur l'agriculture (après-midi)	Voir le fax de convocation daté du 26 septembre 2013	D	NON	À confirmer
Vendredi 11 octobre	Kazakhstan	18 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail (matin/après-midi)	Voir l'aérogamme WTO/AIR/4194 daté du 26 septembre 2013	CRII	OUI	À confirmer
<b>[Mardi 15-vendredi 18 octobre 2013]</b>	<b>Activité d'AT 2013 concernant les accessions, sur le thème: "Le présent et l'avenir du système commercial fondé sur des règles: contributions des accessions à l'OMC" – Partie II: DEUXIÈME TABLE RONDE À L'INTENTION DES PMA DANS LE CADRE DU PROGRAMME DE LA CHINE (LUANG PRABANG, RDP LAO) "L'avenir du système commercial multilatéral: les perspectives des PMA et des Membres accédant au titre de l'article XII"</b>					
<b>[Mardi 5-mercredi 6 novembre]</b>		<b>CONSEIL GÉNÉRAL</b>				
[Jeudi 7 novembre]	Afghanistan	5 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail	Avis de convocation en attente	D	OUI	NON
[Lundi 11 novembre]	Bosnie-Herzégovine	13 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail (matin)	Avis de convocation en attente	W	OUI	NON
[Novembre]	Seychelles	5 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail (matin)	Avis de convocation en attente	À confirmer	OUI	NON
<b>[Mardi 3-vendredi 6 décembre]</b>		<b>NEUVIÈME CONFÉRENCE MINISTÉRIELLE DE L'OMC – BALI</b>				
<b>1<sup>er</sup> trimestre de 2014</b>						
[1 <sup>er</sup> trimestre de 2014]	Algérie	12 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail	Avis de convocation en attente	À confirmer	OUI	NON
[1 <sup>er</sup> trimestre de 2014]	Bahamas	3 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail	Avis de convocation en attente	À confirmer	OUI	NON
[1 <sup>er</sup> trimestre de 2014]	Azerbaïdjan	11 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail	Avis de convocation en attente	À confirmer	OUI	NON
[1 <sup>er</sup> trimestre de 2014]	Éthiopie	4 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail	Avis de convocation en attente	À confirmer	OUI	NON
[1 <sup>er</sup> trimestre de 2014]	Libéria	2 <sup>ème</sup> réunion du Groupe de travail	Avis de convocation en attente	À confirmer	OUI	NON

### Note:

Les demandes de renseignements concernant le calendrier doivent être adressées à:

- Mme Souda Tandara-Stenier (tél.: 022 739 6321; adresse électronique: [Souda.Tandara-Stenier@wto.org](mailto:Souda.Tandara-Stenier@wto.org));
- Mme Nadia Ferdi Demierre (tél.: 022 739 6560; adresse électronique: [Nadia.Ferdi@wto.org](mailto:Nadia.Ferdi@wto.org)); ou à l'adresse électronique suivante: [accessions@wto.org](mailto:accessions@wto.org)

<sup>1</sup> Les dates sont proposées afin de faciliter la planification par les Membres, les gouvernements accédants et le Secrétariat. Cependant, les réunions indiquées n'auront pas automatiquement lieu et ne se tiendront que si les gouvernements accédants présentent des données suffisamment tôt pour qu'elles soient examinées par les Membres, habituellement quatre semaines à l'avance.

La programmation et la confirmation des réunions tiennent compte aussi de la répartition des réunions sur une période donnée et, donc, de la capacité des Membres et du Secrétariat d'y faire face.